

Polévky / Suppen / Soups

Domácí polévka (dle denní nabídky) 1-14. 89 Kč
Tagessuppe
Soup of the day

Domácí hovězí vývar s játrovými knedlíčky a nudlemi 1,3,6,7,9 89 Kč
Rinderbrühe mit Leberknödeln und Nudeln
Beef consomé with liver dumplings and noodles

Předkrmy / Vorspeisen / Starters

100 g Celerový salát s jablky, rozinkami a ořechy 3,7,8,9 129 Kč
Selleriesalat mit Nüssen, Äpfeln und Rosinen
Celery salad with hazelnuts, apples and raisins

80 g Tartar z islandského lososa, opečený toast 1,3,4,5,10,11 179 Kč
Lachs-Tartar, gerösteter Toast
Salmon tartare served with toast

120 g Variace tří druhů sýra, máslo, ořechy, chutney, čerstvé pečivo 1,3,5,7,8,10,11,12 179 Kč
Käseplatte von drei Käsesorten, Butter, Nüssen, Chutney, frischem Gebäck
Cheese plate of three types of cheese, butter, nuts, chutney, fresh pastries

Saláty / Salate / Salads

300 g Caesar salát s grilovaným kuřecím masem(stripsy), hoblinky parmezánu, panchetta 1,3,5,7,10,12 249 Kč
Caesar Salat mit gegrilltem Hähnchenstücken, parmesan, panchetta
Caesar salad, parmesan, panchetta

200 g Salát z červené řepy s kozím sýrem a ořechy 1,2,5,7,8,11,12 199 Kč
Rote-Bete-Salat mit Ziegenkäse und Nüssen
Beetroot salad with goat cheese and nuts

Vegetariánská jídla / Vegetarische Gerichte / Vegetarian Dishes

200 g Zeleninový kuskus s kozím sýrem (tandoori koření, hrášek, paprika) 1,3,5,7,8,11,12 229 Kč
Couscous mit Gemüse und Ziegenkäse
Couscous with vegetables and goat cheese (tandoori spice, peas, bell pepper)

200 g Houbové risoto s hoblíčkami parmezánu 3,5,7,8,12 249 Kč
Pilz-risotto mit Parmesanspänen
Mushroom risotto with parmesan

Šéfkuchař doporučuje / Der Küchenchef empfiehlt / The chef recommends

- | | | |
|-------|--|------------------------|
| 150 g | <p>Tatarský biftek z pravé svíčkové s topinkami
Tartar von Rindfer-Lende mit Röstbrot oder Toast
Beef tartare served with toasts or fried bread</p> | 1,3,5,7,8,10 269 Kč |
| | | |
| 200 g | <p>Biftek z pravé svíčkové připravený na grilu
s koriandrovobrusinkovou omáčkou a cuketovými proužky
(nebo s omáčkou ze zeleného pepře, telecí demi glace)
(nebo s houbovým ragù, telecí demi glace)
Rinderfilet Mignon vom Grill, Demi Glace
mit Koriander-Preiselbeeren mit Zucchini Streifen
(oder mit Grüne Pfeffer-soße, Kalbfleisch Demi Glace)
(oder Pilz-Ragout, Kalbfleisch Demi Glace)
Steak filet mignon prepared on the grill, Demi Glace sauce
with coriander-cranberry sauce with zucchini strips
(or with green pepper sauce, Demi Glace)
or Mushroom ragout, Demi Glace)</p> | 1,5,7,8,9,10,11 569 Kč |
| | | |
| 200 g | <p>Jehla „Zlatá Lípa“ se šalotkovým přelivem a steakovými hranolky
(hovězí svíčková, vepřová panenka)
Spieß „Zlatá Lípa“ mit Schalottensoße und Steak Pommes
(Riderfilet und Schweinefilet)
Shashlik meat „Zlatá Lípa“ with shallot sauce, Steak fries</p> | 1,3,5,7,9,10,11 449 Kč |
| | | |
| 150 g | <p>Hovězí nudličky „Stroganoff“ z pravé svíčkové s bramborovými špeclemi
Rinderfilet-Streifen „Stroganoff“ mit Kartoffel-Spätzle
Beef Stroganoff from filet mignon with potato „spätzle“</p> | 1,3,5,7,9,10,11 399 Kč |

Naše rybí speciality / Fische / Our fish specialties

- | | | | |
|-------|--|----------------------|--------|
| 150 g | Steak z islandského lososa, bramborové pyré, glazovaná zelenina
Isländisches Lachssteak, Kartoffelpüree, glasiertes Gemüse
Icelandic salmon steak, potato purée, glazed vegetables | 3,4,5,7,8,9,10,11 | 399 Kč |
| 150 g | Filet z candáta na roštu s kroupovým rizotem na bílém víně, parmazán
Gegrilltes Zanderfilet mit Grießrisotto in Weißwein, Parmesan
Baked pikeperch fillet with groats risotto on white wine, parmesan cheese | 3,4,5,7,8,9,10,11,12 | 399 Kč |

Něco malého / Kinderspeisen / Children's menu

- | | | | |
|-------|--|-------------------|--------|
| 100 g | Kousky lososa pečené na másle s vařenými brambory
Gebratene Lachsstücke auf Butter mit Salz Kartoffeln
Pieces of salmon baked in butter with boiled potatoes | 3,5,7,8,10,11 | 229 Kč |
| 100 g | Smažený sýr s vařeným bramborem, tatarská omáčka
Gebratener Käse mit Salzkartoffeln, soße Tartar
Fried cheese with boiled potatoes, tartar sauce | 1,3,7,9,10 | 199 Kč |
| 100 g | Smažený kuřecí řízek s bylinkovou strouhankou, šťouchané brambory
Gebratene Hähnchenschnitzel mit Kräuterbrösel, Gestampfte Kartoffeln
Fried chicken strips with herb breadcrumbs, mashed potatoes | 3,4,5,7,8,9,10,11 | 199 Kč |

Dezerty / Desserts / Desserts

2 ks	Domácí jablečný závin se šlehačkou	1,3,5,7,8,11	149 Kč
2 st.	Hausgemachter Apfelstrudel mit Schlagsahne		
2 pieces	Homemade apple strudel with whipped cream		
2 ks	Palačinky s čerstvým ovocem a domácí šlehačkou	1,3,5,7,8,11	169 Kč
2 st.	Palatschinken mit frischen Früchten und hausgemachte Schlagsahne		
2 pieces	Pancakes with fresh fruits and homemade whipped cream		
	Zmrzlinový pohár s ovocem a domácí šlehačkou	1,3,5,7,8,11	149 Kč
	Eisbecher mit Obst und hausgemachter Schlagsahne		
	Ice cream with fruit and whipped cream		

Přílohy / Beilagen / Side dishes

200 g	Steakové hranolky / Steak Pommes / Steak fries	1	69 Kč
200 g	Smažené bramborové krokety / Gebratene Kartoffelkroketten / Fried potatoes croquettes	1	69 Kč
200 g	Šťouchané brambory s jarní cibulkou / Gestampfte Kartoffeln mit Frühlingszwiebel / Mashed potatoes with spring onion	1	69 Kč
200 g	Vařené brambory / Salzkartoffeln / Boiled potatoes	1,7	69 Kč
160 g	Houskový knedlík / Hausgemachtes Knödel / Bread dumplings	1,3,7	69 Kč
200 g	Bramborový knedlík / Kartoffelknödel / Potato dumplings	1,3	69 Kč
200 g	Rýže / Reis / Rice		69 Kč
200 g	Kuskus / Couscous / Couscous		69 Kč
200 g	Bramborové špecle / Kartoffel-Spätzle / Potato „spätzle“	1,3,7	69 Kč
200 g	Grilovaná zelenina / Gegrillte Gemüse / Grilled vegetables		129 Kč
1 ks	Bagetka s olivovým olejem a česnekem / Baguette mit Olivenöl und Knoblauch / Baquette with olive oil and garlic	1,3,7	59 Kč
1 ks	Bagetka s bylinkovým máslem / Baguette mit Kräuterbutter / Baquette with herbs butter	1,3,7	59 Kč

Seznam alergenů:

1-obiloviny obsahující lepek, 2-korýši, 3-vejce, 4-ryby, 5-podzemnice olejná (arašídý), 6-sojové boby, sója, 7-mléko, 8-skořápkové plody (mandle, ořechy ...), 9-celer, 10-hořčice, 11-sezamová semena, sezam, 12-oxid siřičitý a siřičitany, 13-vlčí bob(lupina), 14-měkkýši

Alergenliste:

1-Glutenhaltiges Getreide, 2-Krustentiere, 3-Eier, 4-Fisch, 5-Erdnüsse, 6-Sojabohnen, 7-Milch, 8 -Nussfrüchte (Mandeln, Nüsse...), 9-Sellerie, 10-Senf, 11-Sesamsamen, 12-Schwefeldioxid und Sulfite, 13-Lupine, 14-Weichtiere

The list of allergens:

1-Cereals containing gluten , 2-Crustacean, 3-Eggs, 4-Fish, 5-Seeds of groundnut (peanut), 6-Soybeans, 7-Milk, 8-Nuts
9-Celery, 10-Mustard, 11-Seeds of sesame, 12-Sulphur dioxide and sulphites, 13-Lupines, 14-Mollusc

Poloviční porce účtujeme 70% ceny.

Wir berechnen die Hälfte der Portion 70% des Preises.

We charge half portions by 70% of price.